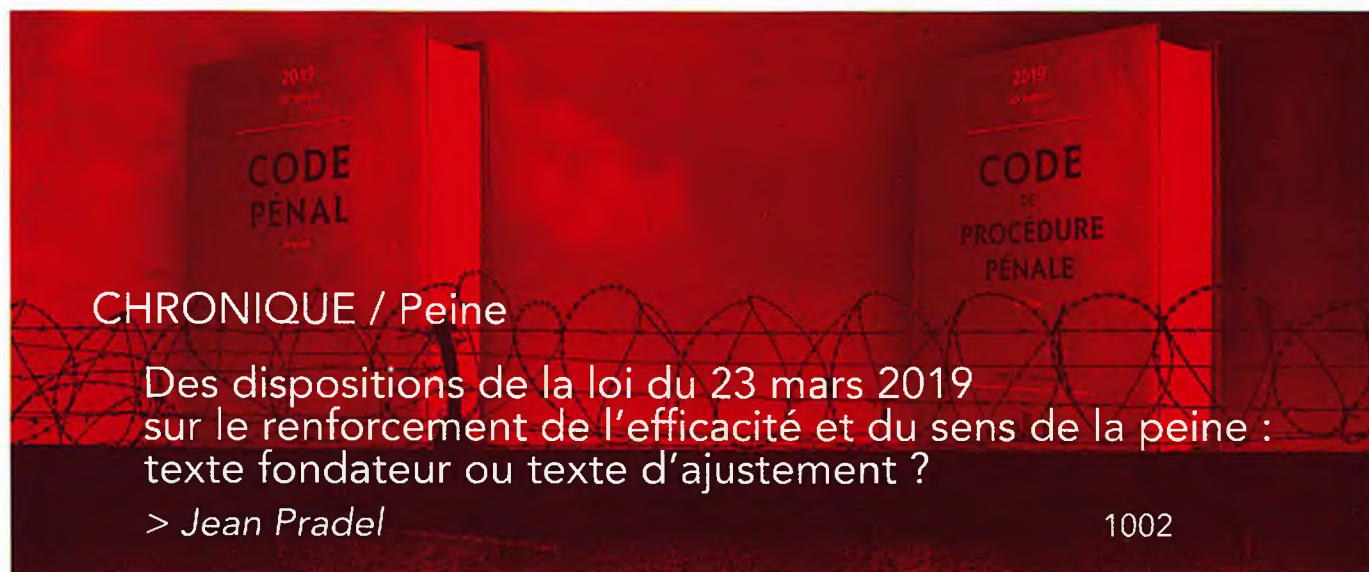


# Recueil Dalloz

> hebdomadaire  
195<sup>e</sup> année  
16 mai 2019  
n° 18 / 7819<sup>e</sup>  
pages 985 à 1040



## ÉDITORIAL

- 985 Le meurtre salubre. À propos des méchantes tribus isolées  
trucidant de gentils missionnaires, *Franck Laffaille*

## ACTUALITÉS

- 992 Administration pénitentiaire (sanction des agents) : inconstitutionnalité du régime  
993 Référendum d'initiative partagée : validation par le Conseil constitutionnel  
995 Vaccination : validation de l'extension de la liste des vaccins obligatoires

## HOMMAGE

- 998 De la sérieux en droit : le modèle de Jacques Boré, *Pierre-Yves Gautier*

## POINT DE VUE

- 1000 La transposition du « paquet marques » : le « Printemps européen » du droit français des marques ?,  
*Nicolas Binctin, Charles de Haas, Matthieu Dhenne, Jérôme Tassi et Pascale Tréfigny*

## ÉTUDES ET COMMENTAIRES

- 1011 **Chronique** : À propos de l'article de Bernard Beignier « Pour un nouveau code civil », *Thierry Revet*  
1016 **Panorama** : Droit international privé, *Sandrine Clavel et Fabienne Jault-Seseke*  
1033 **Note** : À propos des emprunts toxiques : le réputé non écrit est imprescriptible...  
et autres solutions entre droit commun des contrats et droit de la consommation,  
*note sous Civ. 1<sup>re</sup>, 13 mars 2019, Anne Etienney-de Sainte Marie*

## ENTRETIEN

- 1040 René Dosière et les membres de L'Observatoire de l'éthique publique -  
L'éthique publique : défi, bilan et perspectives

DALLOZ



Version numérique incluse\*



321918



9 782993 219188

# Recueil Dalloz

31/35, rue Froidevaux  
75685 PARIS CEDEX 14  
Tél. (Rédaction) 01 40 64 53 66  
Fax 01 40 64 54 66  
www.dalloz.fr - recueil@dalloz.fr

PRÉSIDENT,  
DIRECTEUR DE LA PUBLICATION,  
PHILIPPE DÉROCHE

CONSEIL SCIENTIFIQUE  
Alain BÉNABENT, Pascale DEUMIER,  
et Philippe MERLE

DIRECTRICE SCIENTIFIQUE  
Bénédicte FAUVARQUE-COSSON

## RÉDACTION

### • DIRECTION

Alain LIENHARD (5403) Rédacteur en chef

### • RÉDACTION

Laura CONSTANTIN (5370)

Maëlle HARSCOÛËT DE KERAVAL (5379)

### • CHEFS DE RUBRIQUES

Banque - Crédit - Garantie : Valérie AVENA-ROBARDET

Concurrence - Distribution : Éric CHEVRIER

Contrat d'affaires : Xavier DELPECH

Contrat - Responsabilité - Assurance : Xavier DELPECH

Entreprise en difficulté : Alain LIENHARD

Fonds de commerce et commerçants : Yves ROUQUET

Société et marché financier : Alain LIENHARD

### • ÉDITION - RÉALISATION

Secrétaires de rédaction :

Patricia ANDRY (5284)

Laurence BREUZÉ-DINNAT (5481)

Katy PERCHEREAU (5366)

Directeur artistique : Patrick VERDON

Rédacteur en chef technique : Raphaël HENRIQUES

1<sup>er</sup> secrétaire de rédaction : Véronique THILL

Illustration couverture : Fanny BLEY-GUIBAL

Secrétariat de rédaction numérique : Carole ROBAN

## ABONNEMENTS - RELATIONS CLIENTS

Abonnements : Yvette NAY, *Directrice*

80, avenue de la Marne - 92541 Montrouge Cedex

Fax : 01 41 48 47 92 - ventes@dalloz.fr

Relations clients : Ginette N'KOÛA, *Responsable*

Tél. : 01 40 92 20 85

Service publicité : Myriam LACROIX, *Responsable*

Tél. : 01 40 92 69 66 - mlacroix@editions-legislatives.fr

Revue hebdomadaire (44 numéros par an)

Prix de l'abonnement : France : 645 € HT (658,55 € TTC)

Étranger : 711 € HT

Prix au numéro : 28,59 € TTC

ISSN 0034-1835 - N° CPPAP 1022 T 82206

JOUVE, 733 rue St Léonard BP 3

53101 Mayenne Cedex

Dépôt légal - Mai 2019

## Éditions Dalloz

Société par actions simplifiée au capital de 3956040 €

Siège social : 31-35, rue Froidevaux Paris 14<sup>e</sup>

RCS Paris 572 195 550

Siret 572 195 550 00098

Code APE 5811Z

TVA FR 69 572 195 550

Société des Éditions Lefebvre Sarrut



Origine du papier : Portugal  
Taux de fibres recyclées : 0 %  
Ptot : 0,08 kg/t

# SOMMAIRE

## ÉDITORIAL

Franck Laffaille

985

Le meurtre salitaire  
À propos des méchantes tribus isolées  
trucidant de gentils missionnaires



## ACTUALITÉS

988

### DROIT DES AFFAIRES

#### Banque-Crédit-Garantie

Transfert d'argent à l'étranger (déclaration) :  
constitutionnalité du régime,  
*Cons. const.*, 10 mai 2019

#### Entreprise en difficulté

Dépôt obligatoire des comptes annuels  
(injonction) : formalités du pourvoi  
en cassation, *Com.* 7 mai 2019

989

### DROIT IMMOBILIER

#### Bail

Bail d'habitation (charges de copropriété) :  
action en répétition de l'indu,  
*Civ.* 3<sup>e</sup>, 9 mai 2019

#### Construction-Urbansime

HLM (vente de logements) :  
publication d'une ordonnance

#### Copropriété

Parties communes (qualification) :  
portée de la notice descriptive annexée  
à l'acte de vente, *Civ.* 3<sup>e</sup>, 9 mai 2019

990

### DROIT INTERNATIONAL ET EUROPÉEN

#### Droit européen

Traitement inhumain (terroriste) : validité  
de l'expulsion d'un condamné vers l'Algérie,  
*CEDH* 29 avr. 2019

Avocat (moine grec orthodoxe) : exercice  
de sa profession en Grèce, *CJUE* 7 mai 2019

992

### DROIT PÉNAL ET PROCÉDURE PÉNALE

#### Droit pénal

Dispense de peine (excès de vitesse  
d'un taxi) : désignation du conducteur  
par la société, *Crim.* 7 mai 2019

992

### DROIT PUBLIC

#### Droit administratif

Administration pénitentiaire  
(sanction des agents) : inconstitutionnalité  
du régime, *Cons. const.*, 10 mai 2019

#### Droit constitutionnel

Référendum d'initiative partagée :  
validation par le Conseil constitutionnel

#### Environnement

Crime d'écocide : rejet d'une proposition  
de loi socialiste

#### Santé publique

Vaccination : validation de l'extension de la  
liste des vaccins obligatoires, *CE* 6 mai 2019

996

### DROIT DU TRAVAIL ET SÉCURITÉ SOCIALE

#### Droit du travail

Obligation de sécurité (homicide  
involontaire) : appréciation de la faute  
de la victime, *Crim.* 7 mai 2019

996

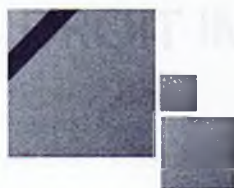
### PROCÉDURE CIVILE ET VOIE D'EXÉCUTION

#### Procédure civile

Compétence européenne : décision  
d'assemblée générale des copropriétaires,  
*CJUE* 8 mai 2019

Compétence européenne (Convention  
de Lugano) : contrat de crédit  
à la consommation, *CJUE* 2 mai 2019





## HOMMAGE

998

De la sériosité en droit :  
le modèle de Jacques Boré  
par Pierre-Yves Gautier



## POINT DE VUE

1000

La transposition du « paquet marques » :  
le « Printemps européen » du droit français des marques ?  
par Nicolas Binctin, Charles de Haas,  
Matthieu Dhenne, Jérôme Tassi et Pascale Tréfigny



## ÉTUDES ET COMMENTAIRES

### CHRONIQUES

1002

Des dispositions de la loi du 23 mars 2019  
sur le renforcement de l'efficacité et du sens  
de la peine : texte fondateur ou texte d'ajustement ?  
par Jean Pradel

1011

À propos de l'article de Bernard Beignier  
« Pour un nouveau code civil »  
par Thierry Revet

### PANORAMA

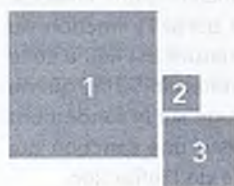
1016

Droit international privé  
*mars 2018 - février 2019*  
par Sandrine Clavel et Fabienne Jault-Seseke

### NOTE

1033

À propos des emprunts toxiques : le réputé non écrit  
est imprescriptible... et autres solutions entre droit  
commun des contrats et droit de la consommation,  
*note sous Civ. 1<sup>re</sup>, 13 mars 2019*  
par Anne Etienney-de Sainte Marie



## ENTRETIEN

1040

René Dosière et les membres de L'Observatoire de l'éthique publique  
L'éthique publique : défi, bilan et perspectives

### À L'ATTENTION DES AUTEURS

Les manuscrits envoyés pour publication au *Recueil Dalloz* donnent lieu à lecture et expertise systématiques soit par la rédaction de la revue, soit par des personnes qualifiées au choix de la rédaction. Les manuscrits doivent être expédiés par mail en fichier attaché (au format word si possible) à Alain Lienhard (a.lienhard@dalloz.fr), afin de pouvoir être rapidement transmis pour lecture et expertise. Les auteurs sont priés d'indiquer clairement leurs nom et adresse personnelle, ainsi que leurs titres ou fonctions professionnels, universitaires ou non. Les manuscrits acceptés pour publication le sont, conformément au contrat d'édition qui sera signé par l'auteur avant publication, à titre exclusif. L'auteur s'engage donc, en envoyant son manuscrit

à la rédaction du *Recueil Dalloz*, à ne pas le soumettre à un autre périodique le temps de son expertise.

Les contraintes éditoriales (maxima) sont les suivantes :

- pour une chronique, 40000 signes (espaces et notes de bas de page comprises) ;
- pour un « Point de vue » ou un « Point sur... », 9500 signes (espaces comprises, sans notes de bas de page) ;
- pour une note de jurisprudence, 20000 signes (espaces et notes de bas de page comprises) ;
- pour un commentaire d'actualité (publication immédiate), 5500 signes (références entre parenthèses).



**\*Téléchargez sur votre smartphone et tablette, l'application gratuite Dalloz sous Android et iOS et connectez-vous à l'aide de vos identifiants personnels ou des identifiants qui vous ont été communiqués lors de votre abonnement ou de votre réabonnement.**

**Retrouvez également votre revue numérique sur [Dalloz-Revues.fr](http://Dalloz-Revues.fr)**